

**COOPERATION AGREEMENT
BETWEEN
PARTY 1
AND PARTY 2**

PARTY 1, represented by alderman Laurence Libert, acting on the basis of the Statute of the Municipality Hasselt on the one hand, and

PARTY 2, represented by Valerii SHYBIKO, Head of the Lysychansk City Military Administration of the Sievierodonetsk District of Luhansk Region, acting on the basis of the Presidential Decree of Ukraine "On the Appointment of V. Shybiko as the Head of the Lysychansk City Military Administration of the Sievierodonetsk District of Luhansk Region" dated June 11, 2022, No. 93/2022-rp, the Presidential Decree of Ukraine dated June 11, 2022, No. 406/2022 "On the Establishment of the Military Administration," in the interests of the Lysychansk City Territorial Community, and in accordance with the Law of Ukraine "On the Legal Regime of Martial Law" (hereinafter collectively referred to as the "Parties," and each individually as the "Party"), have entered into this Cooperation Agreement (hereinafter referred to as the "Agreement") as follows:

The subject of the Agreement is the development of cooperation between the Parties in the field of institutional cooperation in the context of international and European cooperation, in particular regarding: the preservation and improvement of the environment and management of protected areas, tourism development, exchange of experience in the development of cities and villages, as well as promoting social and economic development by utilizing existing opportunities (etc.).

The Parties consider the Agreement as a declaration of intent, which does not entail any legal or financial consequences or obligations for either of them.

NAME OF THE MUNICIPALITY

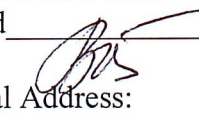
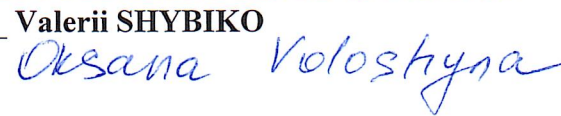
Signatory:

 Laurence LIBERT

Legal Address: Limburgplein 1 3500 Hasselt

 2024 Seal

FOR LYSYCHANSK CITY MILITARY ADMINISTRATION

Head  Valerii SHYBIKO


Legal Address:

93100, Ukraine, Luhansk Region,

Severodonetsk District, Lysychansk City, 7 Hrushevsky St

Postal Address: 08700, Obukhiv, 132/2 Kyiivska St

_____ 2024 Seal

**УГОДА ПРО СПІВПРАЦЮ
МІЖ
СТОРОНА 1
ТА СТОРОНА 2**

СТОРОНА 1, представлена Laurence Libert що діє на підставі Статуту муніципалітету Laussell, з одного боку, та

СТОРОНА 2, представлена в особі начальника Лисичанської міської військової адміністрації Северодонецького району Луганської області Валерія ШИБІКА, що діє на підставі Розпорядження Президента України «Про призначення В.Шибіка начальником Лисичанської міської військової адміністрації Северодонецького району Луганської області від 11.06.2022 № 93/2022-рп, Указу Президента України від 11.06.2022 № 406/2022 «Про утворення військової адміністрації» в інтересах Лисичанської міської територіальної громади та відповідно до Закону України «Про правовий режим воєнного стану» надалі разом – Сторони, а кожна окремо – Сторона, уклали цю Угоду про співпрацю (далі – Угода) про наступне:

Предметом Угоди є розвиток співробітництва між Сторонами у сфері інституційної співпраці в контексті міжнародного та європейського співробітництва, зокрема щодо: збереження та покращення навколишнього середовища та управління природоохоронними територіями, розвитку туризму, обміну досвідом у сфері розвитку міст та сіл, а також сприяння соціально-економічному розвитку шляхом використання існуючих можливостей (тощо).

Сторони розглядають Угоду як декларацію про наміри, яка не тягне за собою жодних юридичних або фінансових наслідків чи зобов'язань для будь-якої зі Сторін.

НАЗВА МУНІЦИПАЛІТЕТУ

Юридична адреса:

Підписант:

Laurence Libert
_____ 2024 Печатка

ЗА ЛИСИЧАНСЬКУ МІСЬКУ ВІЙСЬКОВУ АДМІНІСТРАЦІЮ

Підписант:

Голова Валерій ШИБІКО
Оксана Володимирівна
Юридична адреса: 93100, Україна,

Луганська обл., м. Лисичанськ, вул. М. Грушевського, 7

Поштова адреса: 08700, м. Обухів, вул. Київська, 132/2

_____ 2024 Печатка